

BOLLETTINO DELLA EMIGRAZIONE

**PUBBLICAZIONE DEL
R. COMMISSARIATO DELLA EMIGRAZIONE**

ANNO XVI - (1917)

INDICE GENERALE ED ANALITICO

**STABILIMENTO TIPOGRAFICO
:: Soc. CARTIERE CENTRALI ::
Via Appia Nuova, 246-248 - ROMA**

INDICE GENERALE

I.

Conto consuntivo dell'entrata e della spesa del Fondo per l'emigrazione per l'esercizio finanziario 1915-916.

II.

Rendiconti sommari delle adunanze del Consiglio dell'emigrazione per la sessione marzo 1917.

III.

LEGISLAZIONE STRANIERA SULL'EMIGRAZIONE E L'IMMIGRAZIONE.

Stati Uniti:

Legge 5 febbraio 1917 sull'immigrazione e sulla residenza degli stranieri negli Stati Uniti.

Ordinanza 26 luglio 1917 del Dipartimento del Lavoro, che stabilisce l'obbligo agli stranieri del passaporto e di speciali informazioni per l'entrata negli Stati Uniti durante la guerra.

Legge 19 ottobre 1918 sul rimpatrio negli Stati Uniti degli stranieri che prestarono servizio nell'esercito o nell'armata americana o nelle forze degli altri Stati alleati.

ATTI UFFICIALI.

Decreto Luogotenenziale 23 luglio 1916, n. 895, che approva le norme relative all'entrata e all'uscita dal Regno.

IV.

Decreti e relazioni sui prezzi dei noli per il trasporto degli emigranti nei singoli quadrimestri dell'anno 1917.

V.

Conto consuntivo dell'entrata e della spesa del Fondo per l'emigrazione per l'esercizio finanziario 1916-1917.

VI.

Le norme sul trattamento degli stranieri nell'ordinamento svizzero dell'assicurazione contro gli infortuni. — T. PERASSI.

STATISTICHE DELL'EMIGRAZIONE.

Notizie statistiche riassuntive sulla emigrazione italiana transoceanica negli anni 1916 e 1917 e operazioni relative di vigilanza e di tutela del Commissariato dell'emigrazione.

LEGISLAZIONE STRANIERA SULL'IMMIGRAZIONE E SUL LAVORO.

Panama:

Decreto 2 giugno 1917, n. 17, sull'immigrazione e sulla naturalizzazione degli stranieri.

Perù:

Legge 20 gennaio 1911 sugli infortuni degli operai sul lavoro.

Brasile:

Progetto di legge per gli infortuni sul lavoro.

Bibliografia.

INDICE ANALITICO

N. B. — I numeri *romani* indicano i fascicoli, quelli *arabici* le pagine del « Bollettino ».

A

Atti di amministrazione :

- Ordinanza commissariale relativa allo svincolo della cauzione suppletiva prestata dalla Società « La Veloce », a garanzia delle operazioni relative al trasporto di emigranti, con viaggio gratuito, diretti al Brasile IV, 102

Atti ufficiali :

- Decreto Luogotenenziale 23 luglio 1916, n. 895, che approva le norme relative all'entrata e all'uscita dal Regno III, 52

B

Brasile :

- Reclutamento da parte del Governo brasiliano di italiani dimoranti nella Repubblica Argentina (discussione al Consiglio dell'emigrazione) II, 11
Progetto di legge per gli infortuni sul lavoro VI, 76
(Vedi anche ATTI DI AMMINISTRAZIONE).

- Bibliografia VI, 82

Commissariato dell'emigrazione. (Vedi ATTI DI AMMINISTRAZIONE E STATISTICHE DELL'EMIGRAZIONE).

Consiglio dell'emigrazione:

Rendiconti sommari delle adunanze tenute dal Consiglio dell'emigrazione per la sessione marzo 1917 . . .	II,	—
Comunicazioni dell'on. Pantano intorno alle deliberazioni del Parlamentino interalleato per i trattati di lavoro	II,	9
Reclutamento da parte del Governo brasiliano di italiani dimoranti nella Repubblica Argentina	II,	11
Modificazione degli articoli 90 e 91 del Regolamento sulla emigrazione del 1901	II,	12
Abolizione del rilascio gratuito dei passaporti per gli emigranti	II,	25
I problemi dell'emigrazione dopo la guerra	II,	39
Id. id. (Relazione al Consiglio)	II,	102

F**Fondo per l'emigrazione:**

Conto consuntivo dell'entrata e della spesa del Fondo per l'emigrazione per l'esercizio finanziario 1915-1916 .	I,	—
Id. id. id. per l'esercizio finanziario 1916-1917	V,	—

Immigrazione. (*Vedi* LEGISLAZIONE STRANIERA SULL'IMMIGRAZIONE).**Infortuni:**

Le norme del trattamento degli stranieri nell'ordinamento svizzero dell'assicurazione contro gli infortuni, di T. PERASSI	VI,	5
---	-----	---

(*Vedi anche* LEGISLAZIONE STRANIERA SUL LAVORO).

L

Legislazione straniera sull'immigrazione:

PANAMA:

Decreto 2 giugno 1917, n. 17, sull'immigrazione e sulla naturalizzazione degli stranieri	VI,	64
--	-----	----

STATI UNITI:

Legge 5 febbraio 1917 sull'immigrazione e sulla residenza degli stranieri	III,	5
Ordinanza 26 luglio 1917 del Dipartimento del Lavoro, che stabilisce l'obbligo agli stranieri del passaporto e di speciali informazioni per l'entrata negli Stati Uniti durante la guerra	III,	46
Legge 19 ottobre 1918 sul rimpatrio negli Stati Uniti degli stranieri che prestarono servizio nell'esercito o nell'armata americana o nelle forze degli altri Stati alleati	III,	51

Legislazione straniera sul lavoro:

BRASILE:

Progetto di legge per gli infortuni sul lavoro	VI,	76
--	-----	----

PERÙ:

Legge 20 gennaio 1911 sugli infortuni degli operai sul lavoro	VI,	65
---	-----	----

(Vedi anche INFORTUNI).

N

Naturalizzazione. (Vedi PANAMA).

Noli:

Decreti e relazioni sui prezzi dei noli per il trasporto degli emigranti nei singoli quadrimestri dell'anno 1917	IV,	—
--	-----	---

P

Panama :

Decreto 2 giugno 1917, n. 17, sull'immigrazione e sulla naturalizzazione degli stranieri	VI,	64
---	-----	----

Passaporti :

Abolizione del rilascio gratuito dei passaporti per gli emigranti (Discussione al Consiglio dell'emigrazione) (Vedi anche ATTI UFFICIALI e STATI UNITI).	II,	25
PERASSI T. — Le norme sul trattamento degli stranieri nell'ordinamento svizzero dell'assicurazione contro gli infortuni	VI,	5

Perù :

Legge 20 gennaio 1911 sugli infortuni degli operai sul lavoro	VI,	65
--	-----	----

S

Statistiche dell'emigrazione :

Notizie statistiche riassuntive sulla emigrazione ita- liana transoceanica negli anni 1916 e 1917 e opera- zioni relative di vigilanza e di tutela del Commis- sariato dell'emigrazione	VI,	25
--	-----	----

Stati Uniti. (Vedi LEGISLAZIONE STRANIERA SULL'IMMIGRA-
ZIONE).

SOMMARIO

DEL N. 1 DELL'ANNO 1917

Conto consuntivo dell'entrata e della spesa del Fondo per l'emigrazione per l'esercizio finanziario 1915-916

NOTE ESPLICATIVE.

Bilancio di previsione; variazioni e conto consuntivo . . .	Pag.	2
Entrata	"	8
CATEGORIA .. - Entrate effettive	"	10
TITOLO I. - Entrate ordinarie	"	<i>ivi</i>
I. Rendite patrimoniali	"	<i>ivi</i>
II. Contributi a carico dei vettori	"	12
A. Tasse di patente	"	<i>ivi</i>
B. Tasse a carico dei vettori per il trasporto degli emigranti	"	<i>ivi</i>
C. Tasse di assenso alle nomine dei rappresentanti	"	27
D. Tasse di licenza consolare per viaggi di ritorno	"	28
III. Contributi diversi	"	29
Tasse sui ricorsi presentati alle Commissioni arbitrali per l'emigrazione e diritti di cancelleria	"	31
Rimborsi e concorsi nelle spese	"	<i>ivi</i>
IV. Entrate diverse	"	33
Provento contravvenzioni	"	<i>ivi</i>
Servizio delle rimesse degli emigranti	"	35
Entrate diverse ed impreviste	"	<i>ivi</i>
TITOLO II. - Entrate straordinarie	"	<i>ivi</i>
Contravvenzioni speciali	"	<i>ivi</i>
Depositi in seguito a sentenze delle Commissioni arbitrali	"	36
Entrate eventuali per ricupero di fondi	"	<i>ivi</i>
Assistenza ai connazionali rimpatrianti	"	37

CATEGORIA II. - Movimento di capitali	Pag. 38
Deficit di bilancio	ivi
Anticipazioni sui bisogni di cassa	ivi
CATEGORIA III. - Partita di giro	41
Spesa	ivi
CATEGORIA I. - Spese effettive	44
TITOLO I. - Spese ordinarie	ivi
Spese generali	ivi
Diffusione di notizie utili per gli emigranti	45
Tutela degli emigranti in patria e durante il viaggio marittimo	46
Assistenza e protezione degli emigranti all'estero	59
TITOLO II. - Spese straordinarie	72
Residui degli esercizi 1914-15 e retro	79
Conto di cassa	85
Situazione patrimoniale	88
TABELLE:	
Conto consuntivo dell'entrata	93
Conto consuntivo della spesa	103
Situazione patrimoniale	125

== Anno XVI — Num. 2 ==

== Marzo-Aprile 1917 ==

BOLLETTINO DELLA EMIGRAZIONE

PUBBLICAZIONE DEL

R. COMMISSARIATO DELLA EMIGRAZIONE

STABILIMENTO TIPOGRAFICO
:: Soc. CARTIERE CENTRALI ::
Via Appia Nuova, 234-A - ROMA

INDICE

Rendiconti delle adunanze del Consiglio dell'emigrazione per la sessione Marzo 1917

<i>Adunanza del 10 marzo 1917.</i>		Pag.
Ordine del giorno relativo ai temi di discussione	5	5
Il presidente riassume i temi portati all'ordine del giorno . . .	5	
L'on. Pantano riferisce intorno alle deliberazioni del parlamen- tino interalleato pei trattati di lavoro	9	9
Ca v. Tomezzoli riferisce intorno al reclutamento da parte del Governo Brasiliano di Italiani dimoranti nella Repubblica Argentina. Discussione relativa	11	11
Ordine del giorno presentato dal Consigliere Comm. Di Fratta sulla questione precedente	12	12
Il Comm. De Michelis (relatore) riferisce intorno alle modifica- zioni degli art. 90 e 91 del Regolamento esecutivo per la legge 31 gennaio 1901 n. 23	12	12
Discussione intorno alle modificazioni proposte	15	15
L'on. Cabrini commemora il Consigliere defunto Gandolfi, rap- presentante della Federazione italiana delle società di mu- tuo soccorso e il Comm. Di Fratta l'ispettore dell'emigra- zione Jarach Cesare morto in guerra	23	23
<i>Adunanza del 15 marzo 1917.</i>		
Il Comm. De Michelis (relatore) riferisce sul tema « Abolizione del rilascio gratuito dei passaporti per gli emigranti » . . .	25	25
Discussione intorno al tema anzidetto	30	30
Approvazione delle conclusioni del relatore	39	39
Il Comm. De Michelis (relatore) riferisce sul tema « I problemi dell'emigrazione dopo la guerra »	39	39
Discussione intorno al tema precedente	44	44
<i>Adunanza del 18 marzo 1917.</i>		
Segue la discussione sui « Problemi dell'emigrazione dopo la guerra »	57	57
Ordine del giorno dell'on. Bettoni	61	61
Ordine del giorno dell'on. Cabrini	62	62
Discussione intorno agli ordini del giorno presentati	66	66
<i>Adunanza del 24 marzo 1917.</i>		
Segue la discussione sui « Problemi dell'emigrazione dopo la guerra »	86	86
Ordine del giorno proposto dagli on. Bettoni, Cabrini, Di Fratta e Giuffrida	91	91
Discussione intorno all'ordine del giorno concordato	92	92
Ordine del giorno approvato dal Consiglio	99	99
Nomina di un rappresentante del Consiglio nella Commissione Centrale Arbitrale di emigrazione	100	100
Votazione per la nomina del titolare e del supplente	101	101
<i>Allegato.</i>		
I problemi dell'emigrazione dopo la guerra — Relazione presen- tata al Consiglio dell'emigrazione	102	102

SOMMARIO

DEL N. 3 DELL'ANNO 1917

Legislazione straniera sull'emigrazione e l'immigrazione

Legge 5 febbraio 1917 sull'immigrazione e sulla residenza degli stranieri negli Stati Uniti	Pag. 5
Ordinanza 26 luglio 1917 del Dipartimento del Lavoro, che stabilisce l'obbligo agli stranieri del passaporto e di speciali informazioni per l'entrata negli Stati Uniti durante la guerra.	" 46
Legge 19 ottobre 1918 sul rimpatrio negli Stati Uniti degli stranieri che prestarono servizio nell'esercito o nell'armata americana o nelle forze degli altri Stati alleati.	" 51

Atti Ufficiali

* —

Decreto Luogotenenziale 23 luglio 1916, n. 895, che approva le norme relative all'entrata e all'uscita dal Regno.	" 52
---	------

Essendo stato sospeso per ragioni amministrative la pubblicazione del materiale destinato al Bollettino dell'emigrazione n. 3 del 1917, crediamo opportuno completare la lacuna nella serie dei fascicoli dello stesso anno contrassegnando il presente fascicolo col n. 3 su accennato.

SOMMARIO

DEL N. 4 DELL'ANNO 1917

Decreti e relazioni sui prezzi dei noli per il trasporto degli emigranti nei singoli quadrimestri dell'anno 1917

Decreto del Ministro degli Affari Esteri sui noli massimi per il trasporto degli emigranti nel 1° quadrimestre 1917	Pag. 7
Procedimento seguito per la determinazione dei noli massimi per il trasporto degli emigranti nel 1° quadrimestre 1917	9
Deliberazione del Commissariato dell'emigrazione sui noli massimi per il trasporto degli emigranti nel 2° quadrimestre 1917	24
Procedimento seguito per la determinazione dei noli massimi per il trasporto degli emigranti nel 2° quadrimestre 1917	25
Deliberazione del Commissariato dell'emigrazione sui noli massimi per il trasporto degli emigranti nel 3° quadrimestre 1917	30
Procedimento seguito per la determinazione dei noli massimi per il trasporto degli emigranti nel 3° quadrimestre 1917	31
<i>Allegati alle Relazioni:</i>	
ALLEGATO A) Noli massimi stabiliti dal 1° quadrimestre 1902 fino al 3° quadrimestre 1917, confrontati coi noli proposti dai vettori per gli ultimi tre quadrimestri	34
ALLEGATO B) Noli praticati in alcuni porti esteri per il trasporto dei passeggeri di 3° classe nel 3° quadrimestre 1916 e nel 1° e 2° quadrimestre 1917.	64
ALLEGATO C) Piroscafi addetti al trasporto degli emigranti, iscritti in patente per l'anno 1917	83
ALLEGATO D) Noli effettivamente praticati dai vettori negli ultimi quattro mesi del 1916 e nei primi otto mesi del 1917	86
ALLEGATO E) Parere del Consiglio Superiore di Marina sui noli per il 1° quadrimestre 1917	92
ALLEGATO F) Memoriale dei Vettori relativo ai noli degli emigranti (1° quadrimestre 1917)	97
Ordinanza commissariale relativa allo svincolo della cauzione suppletiva prestata dalla Società "La Veloce" a garanzia delle operazioni relative al trasporto di emigranti, con viaggio gratuito, diretti al Brasile	102

SOMMARIO

DEL N. 5 DELL'ANNO 1917

Conto consuntivo dell'entrata e della spesa del Fondo per l'emigrazione per l'esercizio finanziario 1916-1917

NOTE ESPLICATIVE.

Bilancio di previsione; variazioni e conto consuntivo . . .	Pag.	5
Entrata	*	12
CATEGORIA I. - Entrate effettive	»	14
TITOLO I. - Entrate ordinarie	»	<i>ivi</i>
I. Rendite patrimoniali	»	<i>ivi</i>
II. Contributi a carico dei vettori	»	15
A. Tasse di patente	»	16
B. Tasse a carico dei vettori per il trasporto degli emigranti	»	<i>ivi</i>
C. Tasse di assenso alle nomine dei rappre- sentanti	»	23
D. Tasse di licenza consolare per viaggi di ri- torno	»	24
III. Contributi diversi	»	25
Tessere ferroviarie per emigranti	»	<i>ivi</i>
Tasse sui ricorsi presentati alle Commissioni arbitrali per l'emigrazione e diritti di can- celleria	»	26
Rimborsi e concorsi nelle spese	»	<i>ivi</i>
IV. Entrate diverse	»	28
Provento contravvenzioni	»	<i>ivi</i>
Servizio delle rimesse degli emigranti	»	29
Entrate diverse ed impreviste	»	30
TITOLO II. - Entrate straordinarie	»	31
Contravvenzioni speciali	»	<i>ivi</i>
Depositi in seguito a sentenze delle Commissioni arbitrali	»	<i>ivi</i>
Entrate eventuali per recupero di fondi	»	<i>ivi</i>
Assistenza ai connazionali rimpatrianti	»	32

CATEGORIA II. - Movimento di capitali	Pag.	33
Rimborso di titoli	»	<i>ivi</i>
Anticipazioni per bisogni di cassa	»	34
Disavanzo dell'esercizio	»	35

Spesa	»	36
------------------------	---	----

CATEGORIA I. - Spese effettive	»	38
TITOLO I. - Spese ordinarie	»	<i>ivi</i>
Spese generali	»	<i>ivi</i>
Tutela degli emigranti in patria e durante il viaggio marittimo	»	42
Assistenza e protezione degli emigranti all'estero	»	53
TITOLO II. - Spese straordinarie	»	63
Residui degli esercizi 1914-15 e retro	»	79
Conto di cassa	»	85
Situazione patrimoniale	»	88

TABELLE:

Conto consuntivo dell'entrata	»	93
Conto consuntivo della spesa	»	103
Situazione patrimoniale	»	125
Servizio dell'emigrazione	»	64
Assistenza e rimpatrio di connazionali	»	66
Sussidi e assistenza alle famiglie dei richiamati	»	67
Assistenza di connazionali rimpatriati e profughi	»	68

CATEGORIA II. - Movimento di capitali:

Acquisto di titoli di Stato	»	68
Somme da reinvestire per il ricovero di Genova	»	70
Somme da rimborsare agli Istituti di emissione	»	71
Residui degli esercizi 1915-16 e retro	»	<i>ivi</i>
Conto di cassa	»	77
Situazione patrimoniale	»	80

TABELLE:

Conto consuntivo dell'entrata	»	85
Conto consuntivo della spesa	»	95
Situazione patrimoniale	»	118

SOMMARIO

DEL N. 6 DELL'ANNO 1917

<i>Le norme sul trattamento degli stranieri nell'ordinamento svizzero dell'assicurazione contro gli infortuni — T. PE- RASSI</i>	<i>Pag. 5</i>
--	---------------

STATISTICHE DELL'EMIGRAZIONE.

Notizie statistiche riassuntive sulla emigrazione italiana transoceanica negli anni 1916 e 1917 e operazioni rela- tive di vigilanza e di tutela del Commissariato dell'emi- grazione	<i>Pag. 25</i>
--	----------------

LEGISLAZIONE STRANIERA SULL'IMMIGRAZIONE E SUL LAVORO.

Panama. — Decreto 2 giugno 1917, n. 17, sull'immigrazione e sulla naturalizzazione degli stranieri	<i>Pag. 64</i>
Perù. — Legge 20 gennaio 1911 sugli infortuni degli operai sul lavoro	<i>» 65</i>
Brasile. — Progetto di legge per gli infortuni sul lavoro . .	<i>» 76</i>
BIBLIOGRAFIA	<i>» 82</i>
